

22. Urteil der II. Zivilabteilung vom 6. Juni 1940 i. S. Farquet gegen Farquet-Perrig, Erbgemeinschaft.

Öffentliches Inventar, Art. 580 ff. ZGB.

1. *Zu verzeichnende Schulden* (Art. 581): Auch solche aus ehelichem Güterrecht.
2. *Aufnahme von Amtes wegen* (Art. 583): Wie verhält es sich mit einer Frauengutsforderung?
3. *Entschuldigung der Nichtanmeldung* (Art. 590 II):
— wenn die Aufnahme von Amtes wegen erwartet werden durfte?
— wenn das unrichtige Vorgehen des betreffenden Gläubigers (hier Anmeldung als Miterbe statt als Gläubiger) sich aus einer schwer zu überblickenden Rechtslage erklärt und den Erben immerhin die Erhebung von Ansprüchen hinsichtlich des Nachlasses erkennbar machte.

Bénéfice d'inventaire, art. 580 ss CC.

1. *Dettes à porter à l'inventaire* (art. 581): Comprennent aussi celles qui résultent du régime matrimonial.
2. *Inscription d'office* (art. 583): Qu'en est-il de la créance d'apports de la femme?
3. *Omission excusable de produire* (art. 590 al. 2):
— lorsque le créancier pouvait s'attendre à ce que sa prétention fût inventoriée d'office?
— lorsque l'erreur dans la façon dont le créancier est intervenu (en l'espèce production d'un titre d'héritier au lieu d'une créance) s'explique par une situation juridique confuse et que cependant l'intervention a permis aux héritiers de savoir que des prétentions étaient formulées en rapport avec la succession.

Beneficio d'inventario (art. 580 e seg. CC).

1. *Debiti da far figurare nell'inventario* (art. 581): Comprendono anche quelli che risultano dal regime matrimoniale.
2. *Iscrizione d'ufficio* (art. 583): Quid del credito derivante dagli apporti della moglie?
3. *Omissione sensibile della notifica* (art. 590 cp. 2):
— quando il creditore poteva attendersi che la sua pretesa sarebbe inventariata d'ufficio?
— quando il modo di procedere del creditore (in concreto, la notifica come coerede invece che come creditore) si spiega pel fatto che ci si trova in presenza di una situazione giuridica confusa e, d'altra parte, la notifica ha tuttavia permesso agli eredi di avvedersi che le pretese erano formulate relativamente alla successione.

A. — Die im Jahre 1932 ohne Nachkommen verstorbene Frau Marie Farquet-Perrig hinterliess als Erben den Ehemann Camille Farquet und die Kläger, Angehörige ihres elterlichen Stammes. Diese verlangten damals weder

eine Inventaraufnahme noch eine Teilung. Vielmehr blieb ihre Erbschaft im Besitze des nach Art. 462 II ZGB nutzniessungsberechtigten Witwers. Dieser starb am 7. Juli 1938. Sein Bruder und einziger Erbe, der Beklagte, verlangte das öffentliche Inventar. Die Kläger traten als Miterben auf. Während der im Rechnungsruf bestimmten Eingabefrist bis Ende September 1938 liessen sie eine « Liste der Erben von Herrn Camille Farquet sel. (von der Linie Perrig) » einreichen. Demgemäss erhielten sie wie der Beklagte Frist bis zum 10. Dezember 1938 zur Erklärung über den Erwerb der Erbschaft gemäss Art. 587 ff. ZGB. Der Beklagte erhob gegen ihre Anerkennung als Miterben Einspruch und erklärte am 30. November 1938, ausdrücklich als einziger Erbe des Camille Farquet, Annahme von dessen Erbschaft unter öffentlichem Inventar. Am 9. Dezember 1938 verdeutlichten die Kläger ihre Stellungnahme dahin, dass es sich für sie um die nach Wegfall der Nutzniessung des Camille Farquet freigewordene Erbschaft der vorverstorbenen Frau Farquet-Perrig handle, dass ihr Erbbetreffnis vermutlich durch die verzeichneten Aktiven nicht gedeckt werde, und dass daher der Beklagte durch die Annahme der Erbschaft ihr Schuldner geworden sei. Der Geltendmachung einer solchen Forderung hielt der Beklagte entgegen, die Kläger hätten ihren Anspruch während der am 30. September 1938 abgelaufenen Eingabefrist anmelden müssen, statt unrichtigerweise neben ihm als Miterben aufzutreten.

B. — Die nur mehr auf Herausgabe der im öffentlichen Inventar verzeichneten Aktiven gerichtete Klage ist vom Kantonsgericht des Kantons Wallis mit Urteil vom 13. Februar 1940 zugesprochen und der Beklagte zu den Prozesskosten verurteilt worden.

C. — Der Beklagte hat gegen dieses Urteil Berufung an das Bundesgericht eingelegt mit dem erneuten Antrag auf Abweisung der Klage, eventuell doch Auferlegung der Prozesskosten an die Kläger.

Das Bundesgericht zieht in Erwägung :

1. — Vom Betrag des eingebrachten Gutes der Frau Farquet-Perrig von rund Fr. 10,000.— ausgehend, betrachtet die Vorinstanz die nach dem Tode des überlebenden Ehemannes festgestellten Aktiven von Fr. 5443.40 als den Rest dieses Frauengutes nach Verbrauch des eigenen Erbteils von rund Fr. 2500.— samt dem übrigen ehelichen Vermögen durch den Ehemann. Indessen sind die Eigentums- und Güterrechtsverhältnisse der bereits im Jahre 1877 getrauten Eheleute Farquet-Perrig nicht so weit abgeklärt, dass ein auf die Kläger übergegangenes Eigentumsrecht der Ehefrau an den vorhandenen Aktiven nachgewiesen wäre. Nun erübrigt sich aber die Rückweisung der Sache zur Ergänzung des Beweisverfahrens und neuen Entscheidung ; denn auch wenn den Klägern nicht sachenrechtliches Eigentum, sondern lediglich eine Forderung auf Ersatz von auf den Ehemann übergegangenem Frauengute zusteht, ist die Klage, entgegen der Auffassung des Beklagten, auf Grund der Bestimmungen über das öffentliche Inventar als unverwirkte zu schützen :

Gewiss können Forderungen aus ehelichem Güterrecht nicht wohl von den durch das öffentliche Inventar auszuweisenden Ansprüchen an die Erbschaft ausgenommen werden, sofern eben die güterrechtliche Auseinandersetzung noch aussteht. Das Gesetz zieht in den Bestimmungen über das öffentliche Inventar Forderungen jeder Art in Betracht, und Ansprüchen aus Güterrecht sind für den Entschluss eines Erben über den Erwerb der Erbschaft nicht minder erheblich als andere Forderungen. Auch sind Frauengutsansprüche den Beteiligten nicht etwa ohnehin nach Bestand und Höhe bekannt, so dass die Inventarisierung aus diesem Gesichtspunkt überflüssig erschiene. Man denke nur an die Fälle testamentarischer Erbfolge. Auch im vorliegenden Fall, wo die Ersatzforderung einer mehrere Jahre vor dem Erblasser gestorbenen Ehefrau in Frage steht, hätte alle Veran-

lassung bestanden, die Ansprache im Inventar zu verzeichnen, es wäre denn, dass man bestimmte der vorgefundenen Aktiven als Eigentum der Kläger aus der Erbmasse ausgeschieden, also nicht bloss eine Ersatzforderung der Kläger anerkannt hätte.

Den Gläubigern des Erblassers, deren Forderungen wegen Versäumung der Anmeldung nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, haften die Erben nach Art. 590 I ZGB weder persönlich noch mit der Erbschaft. Ist aber die Anmeldung ohne Schuld der betreffenden Gläubiger unterblieben, so haftet der Erbe nach Art. 590 II im Umfange seiner Bereicherung aus der Erbschaft, wie dies mit der vorliegenden Klage geltend gemacht wird. Die Kläger sind nun im Sinne der letztern Vorschrift zu entschuldigen. Ob Ansprüche aus Güterrecht, allenfalls auch, wenn sie nicht aus öffentlichen Büchern oder andern Urkunden hervorgehen, also über Art. 583 hinaus von Amtes wegen zu berücksichtigen seien und daher das Vertrauen eines solchen Ansprechers auf die Wachsamkeit der Behörde bei der Inventaraufnahme ohne weiteres als Entschuldigungsgrund im Sinne des Art. 590 II zu gelten habe, kann dahingestellt bleiben. Den Klägern ist jedenfalls zugute zu halten, dass sie innerhalb der Eingabefrist als Erben von der Linie Perrig angemeldet wurden und zu einer genauen Festlegung ihrer Ansprüche angesichts der nicht einfachen Rechtsverhältnisse kaum imstande waren. Eine weitherzige Anwendung von Art. 590 II zu ihren Gunsten rechtfertigt sich um so mehr, als der Beklagte aus ihrer Anmeldung als Erben von Frauenseite ersehen musste, dass sie Ansprüche hinsichtlich des im Besitz des Erblassers gebliebenen Vermögens erheben wollten, Grund genug für ihn, sich mit ihnen sachlich auseinanderzusetzen.

2. — Die Bestätigung des kantonalen Urteils in der Hauptsache macht die Berufung bezüglich der auf kantonalem Prozessrecht beruhenden Kostenentscheidung unwirksam.

Demnach erkennt das Bundesgericht :

Die Berufung wird abgewiesen und das Urteil des Kantonsgerichtes des Kantons Wallis vom 13. Februar 1940 bestätigt.

23. Urteil der II. Zivilabteilung vom 27. Juni 1940
i. S. Schmutz gegen Schmutz und Kons.

Bäuerliches Erbrecht. Anspruch des Übernehmers auf Verschiebung der Teilung (Art. 622 ZGB) auch dann, wenn die bereits vorhandene Pfandbelastung über $\frac{3}{4}$ des Anrechnungswertes beträgt.

Wie hoch der Übernehmer das Heimwesen zwecks Abfindung der Miterben würde belasten müssen, ist bei der Prüfung seiner Eignung nach Art. 620 zu berücksichtigen.

Succession paysanne. L'héritier qui reprend le domaine peut aussi exiger qu'il soit sursis au partage (622 CC) lorsque les droits de gage qui grevaient le domaine dès avant la reprise dépassaient les trois quarts du prix fixé pour celui-ci.

C'est lors de l'examen relatif à l'aptitude de l'héritier reprenant (art. 620 CC) que l'on doit tenir compte des charges que ce dernier devrait imposer au domaine pour désintéresser ses cohéritiers.

Successione comprendente un'azienda agricola. L'assuntore dell'azienda può domandare che la divisione sia differita anche quando i diritti di pegno già esistenti eccedono i tre quarti del valore d'imputazione.

Nell'esame dell'idoneità dell'erede che intende assumere l'azienda (art. 620 CC) si deve tener conto degli oneri ch'egli dovrebbe imporre all'azienda per far fronte alle pretese dei coeredi.

A. — Auf Grund erhobener Klage gegen seine Miterben, letztinstanzlich geschützt durch Urteil des Bundesgerichtes vom 2. Dezember 1938, erhielt Johann Schmutz das von seiner Mutter hinterlassene bäuerliche Heimwesen Kleinegg in Hasle, Grundsteuerschatzung Fr. 46,260.—, zum Ertragswerte zugewiesen. In der Folge erhoben die übrigen Erben Klage auf sofortige Teilung. Der Beklagte beantragte Abweisung der Klage und erhob Widerklage mit dem Rechtsbegehren, die Teilung sei bezüglich des Heimwesens gemäss Art. 622 ZGB hinauszuschieben.

B. — Mit Urteil vom 13. März 1940 hat der Appellationshof des Kantons Bern die Klage gutgeheissen und die Erbteilung angeordnet. Er führt aus, gemäss dem Wortlaut des Art. 622 ZGB müsse die $\frac{3}{4}$ des Anrechnungswertes übersteigende Verschuldung des Gewerbes, damit sie den Übernehmer zum Verlangen nach Verschiebung der Teilung berechtige, *durch die Anteile der Miterben* verursacht sein. Hier aber betrage die bereits vorhandene Belastung der Liegenschaft Fr. 24,280.—, also mehr als $\frac{3}{4}$ des Anrechnungswertes von Fr. 32,285. — ($\frac{3}{4}$ = Fr. 24,213.75). Art. 622 wolle den Übernehmer davor schützen, dass er durch den Zwang zur Auszahlung seiner Miterben das Gewerbe mit Schulden überlasten müsse. Wenn das zu vermeidende Übel der Überbelastung bereits aus andern Gründen als infolge der Erbteilung eingetreten sei, gebe es nichts mehr zu vermeiden und daher keinen Grund mehr, eine Bestimmung anzuwenden, welche die Miterben in ihren Ansprüchen schmälere. Bei bereits vorhandener hoher Verschuldung könne den Miterben nicht zugemutet werden, sich mit einer Ertragsgemeinschaft oder mit Erbengülden zu begnügen; denn einerseits sei der Ertrag durch die Grundpfandzinsen vorweg sogut wie ganz absorbiert, andererseits auch die Pfandsicherheit der Erbengülden keine sehr gute mehr. Bei derart fortgeschrittener Verschuldung wäre es daher ein zu weitgehender Eingriff in die Interessen der Miterben, wenn ihnen die Verschiebung der Teilung zugemutet würde.

C. — Mit der vorliegenden Berufung hält der Beklagte an seinem Begehren auf Verschiebung der Teilung fest.

Das Bundesgericht zieht in Erwägung :

Der vorinstanzlichen Auslegung des Art. 622 Abs. 1 ZGB, wonach diese Bestimmung nur anwendbar sei, wenn die Belastungsgrenze von $\frac{3}{4}$ des Anrechnungs (= Ertrags-)wertes der Liegenschaft erst durch die Abfindungshypotheken der Miterben überschritten werde, kann nicht